

N° DOSSIER

Réservé à l'Organisation  
For Administration only

CHANTILLY  
ARTS & ELEGANCE  
RICHARD MILLE

30 JUIN / JUNE 2019

N° STAND

Réservé à l'Organisation  
For Administration only

**FORMULAIRE EXPOSANT**  
**EXHIBITOR ENTRY FORM**  
**GALERIE DES ARTISTES**

RETOUR / RETURN DEADLINE: 31 mai / May 2019

**NOM DU STAND\* / STAND NAME\*** .....  
(\*nom qui figurera sur la signalétique du stand / \*name to be displayed)

Société / Company .....

Responsable / Representative ..... Qualité / Position .....

Adresse / Address .....

Code postal / Zip Code ..... Ville / City ..... Pays / Country.....

Tél. .... Fax ..... Mobile .....

E-mail ..... Site Internet .....

**Votre secteur d'activité / Field of Activity**

- Peintre / Painter
- Dessinateur / Drawer
- Sculpteur / Sculptor
- Designer (meubles et objets / furniture and others articles)
- Photographe / Photographer
- Autre (préciser) / Others (specify):.....

Registre du Commerce / ..... N° Siret. ....

Etrangers / Foreigners : N° intracommunautaire / VAT Number .....

CHANTILLY ARTS & ELEGANCE RICHARD MILLE – PARTICIPATION :  2014  2015  2016  2017

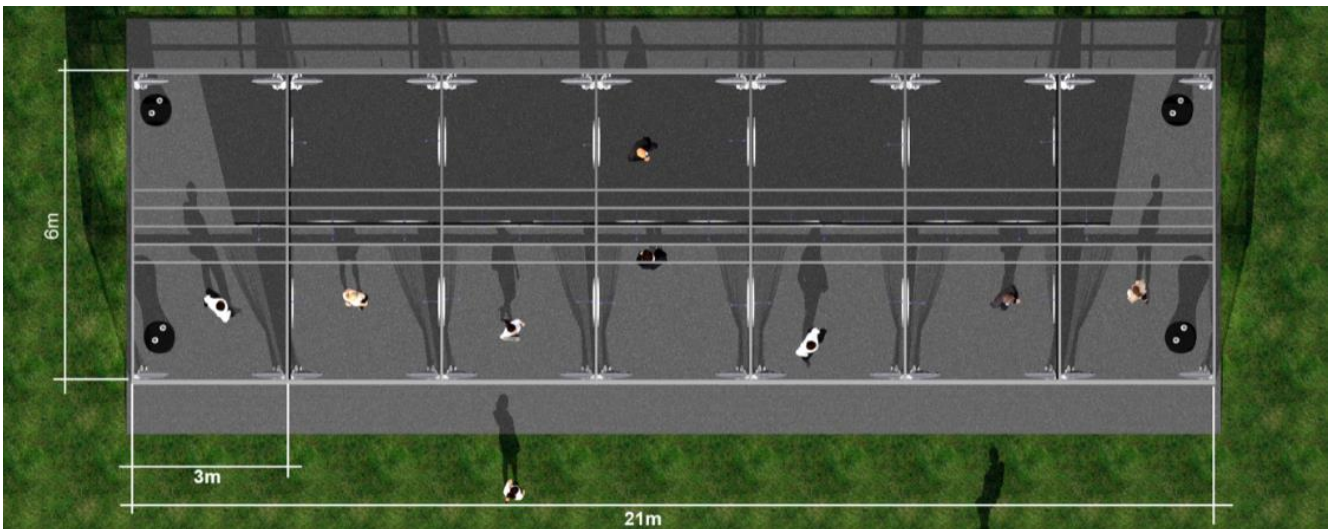
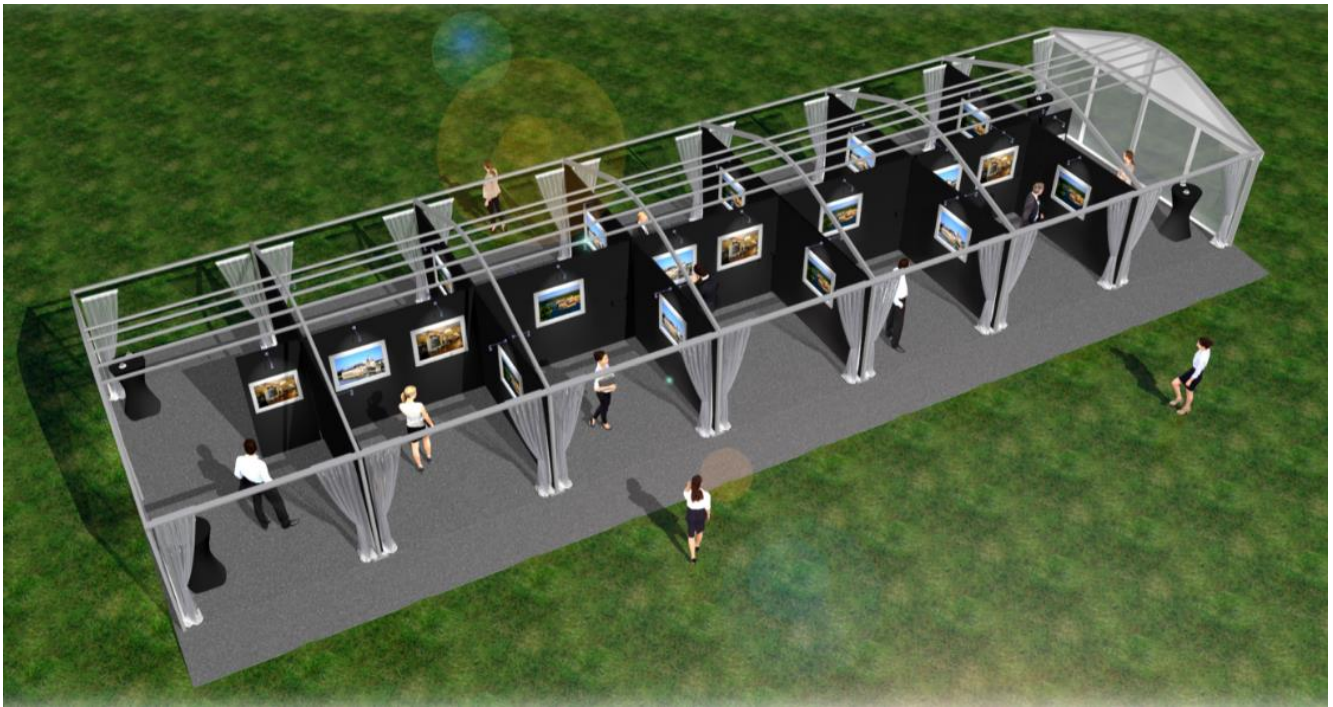
**A RETOURNER / PLEASE RETURN TO:**

**exposants@peter.fr**

CHANTILLY  
ARTS & ELEGANCE  
RICHARD MILLE

PETER AUTO – Exposants Chantilly Arts et Elegance Richard Mille  
103, rue Lamarck - 75018 Paris – France  
Tel. +33 (0)1 42 59 73 40 | Fax +33 (0)1 42 59 48 28

PETER  
auto





## INSTRUCTIONS GENERALES / GENERAL PRESCRIPTIONS

### CONSIGNES GENERALES

- Chantilly Arts & Elegance Richard Mille est une manifestation privée. Les Organisateurs se réservent le droit d'accepter ou de refuser toute voiture, exposant ou personne ne correspondant pas à l'esprit de ce rassemblement et ce, dans quelque domaine d'activités que ce soit.
- Afin de respecter les standards de qualité de Chantilly Arts & Elegance Richard Mille, une tenue correcte est exigée pour toute personne pénétrant dans l'enceinte du circuit. L'Organisation se réserve le droit d'accepter ou de refuser l'entrée à toute personne -même munie d'un passe ou d'un billet- n'observant pas cette règle.

### CIRCULATION

- Toute personne dans l'enceinte du Château se conformera aux prescriptions générales de sécurité et se soumettra aux ordres du personnel en place.
- Des parkings spécifiques seront prévus. Tout véhicule qui se garerait hors de ces zones le ferait sous peine d'enlèvement. (frais de fourrière à la charge du propriétaire du véhicule).
- Les animaux en liberté sont interdits à l'intérieur du Château.
- Le camping est interdit / Les feux de camp sont interdits.

### ASSURANCES – RESPONSABILITE

- L'Organisation a souscrit une assurance selon la loi en vigueur.
- Tout exposant ou prestataire de service doit présenter la quittance de sa propre police d'assurance responsabilité civile.
- Il prendra également toutes les précautions d'usage dans un lieu fréquenté par le public.
- ATTENTION : L'organisateur ne répond pas des dommages que les exposants pourraient occasionner à des tiers, ni des pertes, vols ou destructions des matériels ou marchandises qu'ils exposent.

### GENERAL CONDITIONS

- Chantilly Arts & Elegance Richard Mille is a private meeting. The Organisers reserve the right to accept, or refuse whatsoever car, exhibitor or person not corresponding to the spirit of the event, in any field of activity.
- In order to preserve Chantilly Arts & Elegance Richard Mille's high quality standards, a suitable appearance is required inside the circuit. The Organisers retain the right to accept or refuse the entrance to anyone –even possessing a valid credential– who does not respect this rule.

### TRAFFIC

- The participants and visitors shall abide by the general safety prescriptions and by the orders of the appointed staff.
- There will be a dedicated car park for exhibitors, parking outside of which will result in being towed. (pound costs will be at the expenses of the owner of the vehicle).
- Loose animals are forbidden inside the Castle.
- Camping is prohibited / Campfires are strictly prohibited

### INSURANCE – LIABILITY

- The Organisers have subscribed an insurance policy complying with the current French law.
- Any exhibitor or supplier must present his own valid third part liability policy.
- They will also take every precaution required in public places.
- ATTENTION: The Organiser will not be held responsible for any damage the exhibitors may cause to third parties or for loss neither for theft or destruction of the equipment or merchandises exposed.

## CONDITIONS DE VENTE / CONDITIONS OF SALE

- Tout exposant doit en avoir fait la demande auprès de PETER AUTO.
- Toute commande ne sera prise en compte qu'accompagnée de l'acompte demandé pour la réservation. Elle ne sera considérée comme définitive qu'après son règlement intégral.
- Pour préserver l'unité de la manifestation, les exposants seront regroupés dans plusieurs espaces qui leur seront exclusivement réservés.
- Les matériaux et matériels utilisés devront répondre aux normes de sécurité.
- Toute dégradation ou disparition du matériel loué ou prêté sera facturée. Il en sera de même dans le cas de toute dégradation sur le site.
- L'introduction de produits dangereux (tel l'amiante), inflammables (sauf l'essence dans les véhicules utilisés), explosifs... est interdite.
- L'exposant est pleinement responsable de tout manquement à ces règles.
- Aucune inscription n'est cessible et toute sous-location interdite.

### MODALITES DE REGLEMENT

- Acompte  
Pour être pris en compte, ce dossier doit être accompagné d'un acompte de 50% du montant total de la commande réglable :
  - par chèque libellé à l'ordre de PETER AUTO,
  - par virement à l'ordre de PETER AUTO – Banque : SOCIETE GENERALE  
IBAN : FR76 3000 3037 3500 0200 6393 386  
BIC : SOGEFRPP,
- Date limite d'inscription  
La date limite d'inscription est fixée au **31 mai 2019**. Après cette date, l'attribution des emplacements se fera en fonction des disponibilités et du stock des tentes.
- Solde du droit d'inscription  
Le solde doit être réglé au plus tard le **10 juin 2019**.
- Désistements  
Toute inscription est ferme et définitive.

- All exhibitors must have applied to PETER AUTO.
- Any enrolment or order will only be considered if including the required deposit and will only be final after the payment of the balance.
- To ensure total cohesion in the event, the exhibitors will be grouped within several spaces reserved for this purpose.
- Material and gear used will meet the safety requirements.
- Any degradation or disappearance of the hired or lent material will be charged. The same will be applied in the case of any degradation of the site.
- The introduction of dangerous products (e.g. asbestos), inflammables (apart from petrol in the cars), and explosives... is strictly prohibited.
- The exhibitor is fully responsible for any infringement of this rule.
- No entry is transferable and any sub-letting is prohibited.

### TERMS OF PAYMENT

- Deposit  
To be considered, this form must include 50% of the total deposit, paid as follows:
  - by a cheque made out to PETER AUTO,
  - by bank transfer made out to PETER AUTO - Bank: SOCIETE GENERALE  
IBAN : FR76 3000 3037 3500 0200 6393 386  
BIC : SOGEFRPP,
- Deadline for entries  
The deadline for application is **31 May 2019**. After this date, the allocation will depend on the availability and supply of marquees.
- The balance of the entry fees  
The balance is due for the **10 June 2019** at the latest.
- Withdrawals  
Any enrolment is final.

**JE DECLARE AVOIR PRIS CONNAISSANCE DES PRESCRIPTIONS GENERALES ET DES CONDITIONS DE VENTE DE CHANTILLY ARTS & ELEGANCE RICHARD MILLE ET DE M'Y CONFORMER.  
NOM ET PRENOM FAISANT FOI DE SIGNATURE.**

**I DECLARE THAT I HAVE READ THE CHANTILLY ARTS & ELEGANCE RICHARD MILLE GENERAL INSTRUCTIONS AND CONDITIONS OF SALE AND AGREE TO ABIDE BY THEM.  
SURNAME AND FIRST NAME ACT AS SIGNATURE.**

Nom / Surname: .....

Prénom / First Name: .....

Signature:

MERCI DE COCHER LA CASE  CORRESPONDANT A VOS BESOINS. REPORTEZ LE MONTANT DANS LA COLONNE DE DROITE.  
 PLEASE TICK THE BOX  CORRESPONDING TO YOUR NEEDS. THEN NOTE THE COST IN THE COLUMN ON THE RIGHT.

## 1/ EMBLACEMENT SOUS TENTE / MARQUEE STAND

Prix HT / Rate\*

<input type="checkbox"/> <b>9 m<sup>2</sup> incluant / including</b> → <b>1 Espace sous tente blanche avec parquet / 1 marquee with flooring</b> Taille : 3m de profondeur x 3m de façade Size : 3m in depth x 3m front → <b>3 cloisons pleines de 3m en bois habillée de coton gratté noir (2.50 m de haut)</b> Wooden dividing wall of 3m covered in matt-black cotton (2.50m high) → <b>Electricité: 1 bloc de 3 prises : 1,5 Kw</b> Electricity: One 3-socket block : 1.5 Kw → <b>Eclairage Tableaux : 1 spots tous les mètres, soit 3 sur 1 panneaux de 3 mètres</b> Lighting Paintings: 1 spots every meter, or 3 out of 1 panels of 3 meters → <b>Signalétique de l'exposant (merci de bien nous donner le nom qui doit y figurer)</b> Exhibitor's identification sign (please give us the name that should appear) → <b>Sécurité de samedi 20h à dimanche 8h</b> Security guards from 8pm on Saturday to 8am on Sunday → <b>2 accreditifs (tenue correcte exigée)</b> 2 general admissions (correct attire is obligatory) → <b>1 parking voiture + 1 laissez-passer livraison* / 1 car park space + 1 delivery pass*</b> * les livraisons dans le village seront autorisées uniquement le samedi 29 juin * deliveries in the village will be monitored only Saturday the 29 <sup>th</sup> June	P.U. / Unit Price <b>1 450 €</b>	€ _____
--	----------------------------------	---------

## 2/EXTRAS

<input type="checkbox"/> <b>Table rectangulaire de 2m x 0,80m avec feutrine / Rectangular table with felt 2m x 0.80m</b>	P.U. / Unit Price <b>40 €</b> x _____	€ _____
<input type="checkbox"/> <b>Chaise blanche / White chair</b>	P.U. / Unit Price <b>5 €</b> x _____	€ _____

## 3/ BILLETTERIE / TICKET

<input type="checkbox"/> <b>Billet prévente (jusqu'au 15/05/2019) 1 entrée générale + 1 parking (non soumis à la TVA)</b> Presale ticket (until 05/15/2019) 1 general admission + 1 car park space (not subjected to VAT)	P.U. / Unit Price <b>40 €</b> x _____	€ _____
<input type="checkbox"/> <b>Billet Plein Tarif 1 entrée générale + 1 parking (non soumis à la TVA)</b> Full Price Ticket 1 general admission + 1 car park space (not subjected to VAT)	P.U. / Unit Price <b>50 €</b> x _____	€ _____

TOTAL HT / VAT non inclusive €

TVA / 20 % / VAT €

TOTAL TTC / TOTAL (VAT inclusive) €

Questions / Remarques:

---



---



---



---

DOCUMENT NON CONTRACTUEL – LES PRIX PEUVENT CHANGER A TOUT MOMENT ET SANS PREAVIS  
 THIS DOCUMENT IS NOT CONTRACTUAL - PRICES ARE SUBJECT TO MODIFICATION, WITHOUT PRIOR NOTICE.

**A RETOURNER / PLEASE RETURN TO:**  
**exposants@peter.fr**



PETER AUTO – Exposants Chantilly Arts et Elegance Richard Mille  
 103, rue Lamarck - 75018 Paris – France  
 Tel. +33 (0)1 42 59 73 40 | Fax +33 (0)1 42 59 48 28

